

ALPINE INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT

NOTICE OF GENERAL ELECTION
(AVISO DE ELECCION GENERAL)

To the registered voters of Alpine, Texas:

(A los votantes registrados Alpine, Texas)

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on Saturday, May 6, 2017, for voting in a general election to elect one Alpine Independent School District Board of Trustee, Single Member District # 6, for a term of three years.

(Notifíquese, por las presente, que las casillas electorales sitados abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 6 de Mayo de 2017 para votar en la Elección General para elegir uno miembro para la Mesa Directiva del Distrito Independiente Escolar de Alpine para un termino de tres anos para distrito # 6.)

On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote.

(El Día de Elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar.)

Location of Election Day Polling Places Include Name of Building and Address (Ubicación de las casillas electorales el Día de Elección) (Incluir Nombre del Edificio y Dirección)	Precinct Number(s) (Número de precinto)
Alpine City Hall, Council Chambers - 803 W. Holland Avenue (Oficina de ciudad de Alpine, camaras del consejo - 803 W. Holland)	Single Member District # 6 (Solo Miembro Distrito # 6)

For early voting, a voter may vote at any of the locations listed below:

(Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo.)

Locations for Early Voting Polling Places Include Name of Building and Address (Ubicación de las casillas electorales de votación adelantada) (Incluir Nombre del Edificio y Dirección)	Days and Hours of Operation (Días y Horas Hábiles)
Alpine City Hall, Council Chambers - 803 W. Holland Avenue (Oficina de ciudad de Alpine, camaras del consejo - 803 W. Holland)	Tuesday, 4/25/2017 through Monday, 5/1/2017 - 8:00 a.m. to 5:00 p.m. (Martes, 4/25/2017 mediante Lunes, 5/1/2017 - 8:00 a.m. to 5:00 p.m.)
	Monday, 4/24/2017 and Tuesday, 5/2/2017 - 7:00 a.m. to 7:00 p.m. (Lunes, 4/24/2017 y Martes, 5/2/2017 - 7:00 a.m. to 7:00 p.m.)

Applications for ballot by mail shall be mailed to:

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán enviarse a:)

Marsha Roach
(Name of Early Voting Clerk)
(Nombre del Secretario de la Votación Adelantada)

E-mail address: election@alpine.esc18.net

704 W.Sul Ross Avenue
(Address) (Dirección)

Alpine, Texas 79830
(City) (Ciudad) (Zip Code) (Código Postal)

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on: Tuesday, April 25, 2017

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el: _____)

(Martes, 25 de Abril, 2017)

Issued this the 8th day of March, 20 17.

(Emitida este día 8th de Marzo, 20 17.)


Signature of Presiding Officer (Firma del Oficial que Preside)